

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieser kabellosen Funk-Türklingel mit Empfänger. Wählen Sie zwischen 36 Klingel-Melodien und drei Betriebs-Modi. Auch die Lautstärke der Klingel-Melodie lässt sich einstellen.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihre neue Funk-Türklingel optimal einsetzen können.

Lieferumfang

NX-5776

- Türklingel (Sender) FTK-120 inkl. Knopfzelle
- Basisstation (Empfänger)
- Montagematerial
- Bedienungsanleitung

NX-6468

- Türklingel (Sender) FTK-120 inkl. Knopfzelle
- Basisstation (Empfänger)
- Montagematerial
- Bedienungsanleitung

Zusätzlich benötigt:

- 2 x Batterie Typ AA (Basisstation) z.B. PX-5414
- Kreuzschlitz-Schraubendreher
- Bohrer (Ø 6 mm)

Optionales Zubehör

- NX-5775: Funk-Empfänger für Türklingel, schwarz
- NX-6469: Funk-Empfänger für Türklingel, weiß

Produktdetails

- NX-5776: Kabellose Funk-Türklingel FTK-120, schwarz
- NX-6468: Kabellose Funk-Türklingel FTK-120, weiß

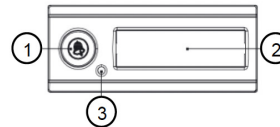
Technische Daten

Stromversorgung	Sender	1 x Knopfzelle CR2032
	Empfänger	2 x Batterie Typ AA
Funk-Frequenz	433.92 MHz	
Max. Sendeleistung	0,75 mW	
Reichweite	bis zu 100 m	
Betriebs-Modi	3	

Töne / Melodien	36	
Max. Lautstärke (1 m Distanz)	73 dB	
Schutzklasse IPX4	Spritzwassergeschützt	
Maße	Sender	9 x 3,6 x 1,2 cm
	Empfänger	7 x 10 x 2,5 cm
	Namensschild	5,5 x 1,5 cm
Gewicht	Sender	34 g
	Empfänger	76 g

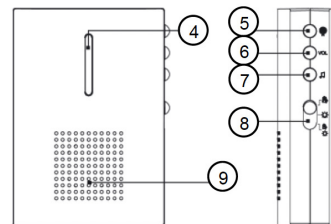
Produktdetails

Türklingel (Sender)



1. Klingel-Taste
2. Namensschild
3. Sende-LED

Basisstation (Empfänger)



4. Empfangs-LED
5. Verbindungs-Taste
6. Lautstärke-Taste
7. Melodie-Taste
8. Modus-Schalter
9. Lautsprecher



HINWEIS:
Ihre Türklingel kann beliebig um Basisstationen (Funk-Empfänger) erweitert werden (NX-5775 oder NX-6469).

Batterien einsetzen / wechseln

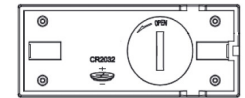
1. Türklingel



HINWEIS:

Sollte die Knopfzelle nicht lose beiliegen, befindet sie sich bereits im Batteriefach. Ziehen Sie in diesem Fall einfach den Entlade-Schutzstreifen aus dem Batteriefach heraus.

1. Entfernen Sie die Montage-Platte auf der Rückseite Ihrer Türklingel.



2. Nehmen Sie eine Münze und setzen Sie sie in den Schlitz des Batteriefachs. Drehen Sie Die Abdeckung des Batteriefachs gegen den Uhrzeigersinn auf. Entfernen Sie dann die Abdeckung.
3. Legen Sie eine Knopfzelle des Typs CR2032 (3 V) in das Batteriefach. Der Plus-Pol der Knopfzelle zeigt dabei nach oben.
4. Setzen Sie die Abdeckung wieder passend auf (Vorsprünge auf Aussparungen). Drehen Sie die Abdeckung dann im Uhrzeigersinn fest zu.
5. Drücken Sie die Montageplatte wieder fest an.

2. Basisstation

1. Schieben Sie das Batteriefach auf der Rückseite Ihrer Basisstation nach unten auf.
2. Legen Sie zwei Batterien des Typs AA (Mignon) in das Batteriefach ein. Achten Sie dabei auf die Angaben zur Polarität im Batteriefach. Die Empfangs-LED leuchtet.
3. Setzen Sie die Abdeckung wieder passend auf und schieben Sie sie zu.

Montage

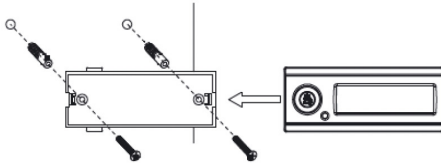


ACHTUNG!

Achten Sie darauf, dass an den gewählten Bohrstellen keine Leitungen oder Rohre verlaufen. Dies kann zu Verletzungen oder Umgebungsschäden führen!

1. Türklingel

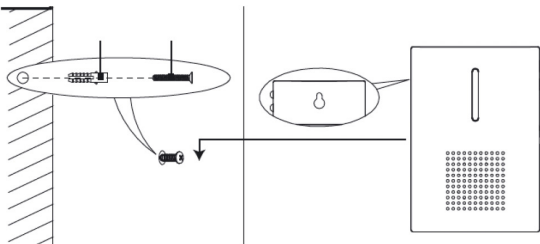
- Entfernen Sie die Montage-Platte auf der Rückseite Ihrer Türklingel.
- Nehmen Sie die Montage-Platte als Schablone und zeichnen Sie zwei Bohrlöcher ein.
- Setzen Sie zwei Dübel ein. Schrauben Sie dann die Montage-Platte mit zwei großen Schrauben an.



- Setzen Sie Ihre Türklingel passend auf die Montage-Platte. Drücken Sie sie dann fest an.
- Sichern Sie Ihre Türklingel, indem Sie auf der linken Seite eine kleine Schraube einsetzen und festschrauben.

2. Basisstation

- Bohren Sie an der gewünschten Stelle ein Loch.
- Setzen Sie einen Dübel ein. Setzen Sie dann eine große Schraube ein.
- Hängen Sie die Basisstation an der Schraube ein.



Inbetriebnahme

1. Türklingel und Basisstation verbinden

- Drücken Sie die Verbindungs-Taste an Ihrer Basisstation. Die Empfangs-LED leuchtet.



- Drücken Sie dann die Klingel-Taste Ihrer Türklingel. Die Sende-LED leuchtet kurz und erlischt. Die Empfangs-LED erlischt

oder blinkt kurz und erlischt. Gegebenenfalls erklingt die eingestellte Klingel-Melodie.



HINWEIS:

Das Verhalten der Empfangs-LED und das Ertönen der Klingel-Melodie hängen vom eingestellten Betriebs-Modus ab. Die Klingel-Melodie erklingt nur, wenn der Betriebs-Modus akustische Signale zulässt. Die Empfangs-LED blinkt und erlischt, wenn visuelle Signale zugelassen sind.

Verwendung

1. Betriebs-Modus einstellen

Schieben Sie den Modus-Schalter auf die entsprechende Position, um den gewünschten Betriebs-Modus einzustellen.

	Akustisches Signal (Ton / Melodie)
	Visuelles Signal (Empfangs-LED blinkt)
	Akustisches + Visuelles Signal (Ton / Melodie + Empfangs-LED blinkt)

2. Melodie einstellen



HINWEIS:

Stellen Sie mit dem Modus-Schalter einen Betriebs-Modus ein, der akustische Signale zulässt.

Drücken Sie die Melodie-Taste.



Die erste Melodie wird vorgespielt. Dies dauert ca. 10 Sekunden. Mit jedem Druck der Taste wechseln Sie zur nächsten Melodie. Nach dem Abspielen wird die Melodie als Klingel-Melodie gespeichert.

3. Lautstärke einstellen

Drücken Sie die Lautstärke-Taste Ihrer Basisstation, um die Lautstärke des akustischen Signals einzustellen. Mit jedem Druck der Taste verringern Sie die Lautstärke-Stufe: 5 – 4 – 3 – 2 – 1 – 5.

Reinigung

Reinigen Sie das Gehäuse mit einem weichen, trockenen Tuch. Verwenden Sie auf keinen Fall Flüssigkeiten oder Reinigungsmittel.

Problemlösung

Sollte die Verbindung zwischen Ihrer Türklingel und Ihrer Basisstation einmal abgebrochen sein, nehmen Sie die Batterien aus den Geräten. Warten Sie zwei Minuten und setzen Sie sie dann wieder ein. Verbinden Sie die Geräte dann wie erneut. Sollte dies keine Abhilfe schaffen, tauschen Sie die Batterien aus.

Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können. Geben Sie sie an Nachbenutzer weiter.
- Bitte beachten Sie beim Gebrauch die Sicherheitshinweise.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Alle Änderungen und Reparaturen an dem Gerät oder Zubehör dürfen nur durch den Hersteller oder von durch ihn ausdrücklich hierfür autorisierte Personen durchgeführt werden.
- Öffnen Sie das Produkt nie eigenmächtig, außer zum Batterie- oder Knopfzellenwechsel. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie die Basisstation fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Halten Sie die Türklingel fern von extremer Hitze.
- Die Türklingel ist gegen allseitiges Spritzwasser geschützt. Tauchen Sie Türklingel und Basisstation niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

- Überprüfen Sie das Gerät vor jeder Montage und bei jedem Batteriewechsel auf Beschädigungen.
- Verwenden Sie keine Akkus.
- Das Gerät ist kein Spielzeug, halten Sie Kinder fern und lassen Sie sie nicht damit spielen.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Wichtige Hinweise zu Knopfzellen und deren Entsorgung

Knopfzellen gehören **NICHT** in den Hausmüll. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Knopfzellen zur fachgerechten Entsorgung zurückzugeben.

Sie können Ihre Knopfzellen bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde abgeben oder überall dort, wo Knopfzellen der gleichen Art verkauft werden.

- Verwenden Sie immer Knopfzellen desselben Typs zusammen und ersetzen Sie immer alle Knopfzellen im Gerät zur selben Zeit!
- Achten Sie unbedingt auf die richtige Polarität der Knopfzellen. Falsch eingesetzte Knopfzellen können zur Zerstörung des Gerätes führen – Brandgefahr.
- Versuchen Sie nicht, Knopfzellen zu öffnen und werfen Sie Knopfzellen nicht in Feuer.
- Knopfzellen, aus denen Flüssigkeit austritt, sind gefährlich. Berühren Sie diese nur mit geeigneten Handschuhen.
- Knopfzellen gehören nicht in die Hände von Kindern.
- Nehmen Sie die Knopfzellen aus dem Gerät, wenn Sie es für längere Zeit nicht benutzen.

Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört **nicht** in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich die Produkte NX-5776-675 und NX-6468-675 in Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU + (EU)2015/863, der EMV-Richtlinie 2014/30/EU und der Funkanlagen-Richtlinie 2014/53/EU befinden.

Kurtasz, A.

Qualitätsmanagement
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter www.pearl.de/support. Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer ein.

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

www.casacontrol.info

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi cette sonnette sans fil avec récepteur. Choisissez entre 36 mélodies de sonnette et 3 modes de fonctionnement. Même le volume de la sonnette peut être réglé. Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

Contenu

NX5776

- Sonnette FTK-120 (émetteur), pile bouton incluse
- Station de base (récepteur)
- Matériel de montage
- Mode d'emploi

NX-6468

- Sonnette FTK-120 (émetteur), pile bouton incluse
- Station de base (récepteur)
- Matériel de montage
- Mode d'emploi

Accessoires requis : (disponibles séparément sur www.pearl.fr):

- 2 piles AA (station de base)
- Tournevis cruciforme
- Perceuse (Ø 6 mm)

Accessoires en option, disponibles séparément sur www.pearl.fr :

- NX5775 : Récepteur radio pour sonnette sans fil FTK-120, coloris noir
- NX6469 : Récepteur radio pour sonnette sans fil FTK-120, coloris blanc

Description du produit

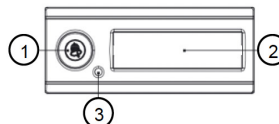
- NX5776 : Sonnette sans fil FTK-120 à signal acoustique et visuel, coloris noir
- NX6468 : Sonnette sans fil FTK-120 avec signal sonore et lumineux IPX4, coloris blanc

Caractéristiques techniques

Alimentation	Émetteur	1 pile bouton CR2032
	Récepteur	2 piles AA
Fréquence sans fil	433,92 MHz	
Puissance d'émission max.	0,75 mW	
Portée	Jusqu'à 100 m	
Modes de fonctionnement	3	
Sons / Mélodies	36	
Volume max. (à 1 m de distance)	73 dB	
Indice de protection	IPX4	
Dimensions	Émetteur	9 x 3,6 x 1,2 cm
	Récepteur	7 x 10 x 2,5 cm
	Plaque nominative	5,5 x 1,5 cm
Poids	Émetteur	34 g
	Récepteur	76 g

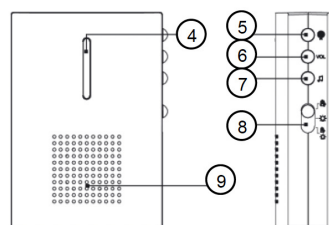
Description du produit

Sonnette (émetteur)



1. Bouton Sonnette
2. Plaque nominative
3. LED émission

Station de base (récepteur)



4. LED réception
5. Bouton Connexion
6. Bouton de volume
7. Bouton Mélodie
8. Commutateur de mode
9. Haut-parleur



NOTE :

La sonnette peut être complétée avec des stations de base (récepteurs sans fil, per exemple NX5775).

Insérer/Remplacer les piles

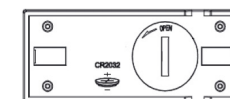
1. Sonnette



NOTE :

Si la pile bouton n'est pas fournie séparément, celle-ci se trouve déjà dans le compartiment à piles. Le cas échéant, retirez les bandes de protection contre le déchargement du compartiment à piles.

1. Retirez la plaque de montage située au dos de la sonnette.



2. Prenez une petite pièce de monnaie et placez-la dans la fente du compartiment à piles. Ouvrez le couvercle du compartiment à piles en tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Retirez le couvercle.
3. Insérez une pile bouton CR2032 (3 V) dans le compartiment à pile. Le pôle positif de la pile bouton doit être orienté vers le haut.
4. Remettez ensuite le couvercle correctement en place (saillies coïncidant avec les renforcements). Vissez ensuite le couvercle fermement en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.
5. Remettez la plaque de montage en place, en la pressant fermement.

2. Station de base

1. Pour ouvrir le compartiment à piles, situé à l'arrière de la station de base, faites-le glisser vers le haut.
2. Insérez deux piles de type AA (Mignon) dans le compartiment à piles. Respectez les consignes de polarité inscrites dans le compartiment à piles. La LED réception brille.

- Remettez le couvercle correctement en place et faites-le glisser pour le refermer

Installation

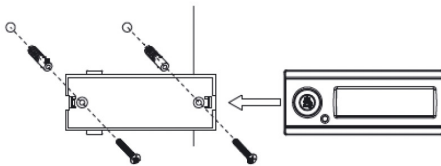


ATTENTION !

Assurez-vous qu'aucun câble ou conduit ne se trouve aux endroits que vous avez choisi de percer. Cela pourrait causer des blessures physiques et/ou des dommages matériels !

1. Sonnette

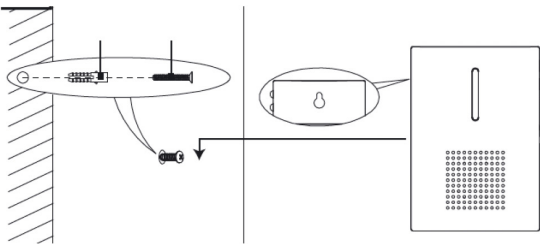
- Retirez la plaque de montage située au dos de la sonnette.
- Utilisez la plaque de montage en tant que gabarit pour marquer l'emplacement des deux trous à percer.
- Insérez deux chevilles adaptées. Vissez ensuite la plaque de montage à l'aide de deux grandes vis.



- Placez la sonnette correctement sur la plaque de montage. Pressez-la fermement.
- Sécurisez votre sonnette de porte en insérant et vissant une petite vis sur son côté gauche.

2. Station de base

- Percez un trou à l'endroit choisi.
- Insérez une cheville adaptée. Enfoncez ensuite une grande vis.
- Suspendez la station de base à la vis.



Mise en marche

1. Connecter la sonnette et la station de base

- Appuyez sur le bouton Connexion de la station de base. La LED réception brille.



- Appuyez ensuite sur le bouton Sonnette de la sonnette. La LED émission brille brièvement puis s'éteint. La LED réception s'éteint ou clignote brièvement puis s'éteint. Il est possible que la mélodie de la sonnette réglée retentisse.



NOTE :

Le comportement de la LED réception et le retentissement de la mélodie de la sonnette dépendent du mode de fonctionnement réglé. La mélodie de la sonnette retentit uniquement lorsque le mode de fonctionnement autorise les signaux acoustiques. La LED réception clignote et s'éteint lorsque les signaux visuels sont autorisés.

Utilisation

1. Régler le mode de fonctionnement

Placez le commutateur de mode sur la position correspondant au mode de fonctionnement que vous souhaitez régler.

	Signal acoustique (son / mélodie)
	Signal visuel (la LED réception clignote)
	Signal visuel + acoustique (son / mélodie + la LED réception clignote)

2. Régler la mélodie



NOTE :

À l'aide du commutateur de mode, réglez un mode de fonctionnement autorisant les signaux acoustiques

Appuyez sur le bouton Mélodie.



La première mélodie est jouée. Cela dure env. 10 secondes. Chaque pression sur le bouton vous permet de passer à la mélodie suivante. Après avoir été jouée, la mélodie est enregistrée en tant que mélodie pour la sonnette.

3. Régler le volume sonore

Pour régler le signal acoustique, pressez le bouton de volume de votre station de base. Chaque pression sur le bouton réduit le volume sonore : Niveau 5 – 4 – 3 – 2 – 1 – 5.

Nettoyage

Nettoyez le boîtier à l'aide d'un chiffon doux et sec. N'utilisez jamais de liquides ni de produits nettoyants.

Dépannage

Si la connexion entre la sonnette et la station de base s'interrompt, sortez les piles des appareils. Patientez deux minutes puis remettez-les en place. Connectez à nouveau les appareils. Si cela ne résout pas le problème, remplacez les piles.

Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le précieusement afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- N'ouvrez jamais le produit, sauf pour remplacer les piles. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Avant le montage et à chaque changement des piles, vérifiez le bon état de l'appareil.
- N'utilisez pas d'accumulateurs (piles rechargeables).
- La sonnette est protégée contre les projections d'eau de tous sens.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur !

Consignes importantes sur les piles bouton et leur recyclage

Les piles bouton ne doivent **PAS** être jetées dans la poubelle classique. Chaque consommateur est aujourd'hui obligé de jeter les piles bouton usagées dans les poubelles spécialement prévues à cet effet.

Vous pouvez déposer vos piles bouton dans les lieux de collecte de déchets de votre municipalité et dans les lieux où elles sont vendues.

- N'utilisez ensemble que des piles bouton du même type et remplacez-les toutes en même temps !
- Respectez la polarité des piles bouton. Un mauvais sens d'insertion des piles bouton peut endommager l'appareil – Risque d'incendie.
- N'essayez pas d'ouvrir les piles bouton, et ne les jetez pas au feu.
- Les piles bouton dont s'échappe du liquide sont dangereuses. Ne les manipulez pas sans gants adaptés.
- Maintenez les piles bouton hors de portée des enfants.
- Retirez les piles bouton de l'appareil si vous ne comptez pas l'utiliser pendant un long moment.

Consignes importantes pour le traitement des déchets

Cet appareil électronique ne doit **PAS** être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité.

Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

Déclaration de conformité

La société PEARL.GmbH déclare les produits NX-5776 et NX 6468 conformes aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2011/65/UE et (UE)2015/863, relatives à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, 2014/30/UE, concernant la compatibilité électromagnétique, et 2014/53/UE, concernant la mise à disposition sur le marché d'équipements radioélectriques.



Service Qualité

Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

La déclaration de conformité complète du produit est disponible en téléchargement à l'adresse <https://www.pearl.fr/support/> notices ou sur simple demande par courriel à qualite@pearl.fr.